

# Atomizador (spray) nasal de diazepam (Valtoco)

## [Diazepam nasal spray (Valtoco)]

---



### ¿Qué es el atomizador nasal de diazepam?

Es un medicamento de emergencia (también conocido como medicamento de rescate) que se usa para detener las convulsiones epilépticas. Solo se administra por la nariz (por vía nasal). Su nombre comercial es Valtoco.

### ¿Cuándo se debe usar?

**No** use el atomizador nasal de diazepam como medicamento de mantenimiento para ayudar a evitar las convulsiones.

Úselo solo de la forma en que se lo indicó el médico de su niño. Su niño puede necesitarlo si:

- Sus convulsiones le duran más de 5 minutos.
- Tiene episodios de convulsiones muy cercanos entre sí, es decir, cuando tiene más de 3 convulsiones en 1 hora.

### ¿Dónde puedo conseguirlo?

- El médico de su niño le dará una prescripción médica para que se lo vendan en su farmacia local.
- Su seguro puede:
  - Cubrir el costo del atomizador nasal de diazepam.
  - Solicitar un copago. La cantidad que cubre el copago se determina según su póliza de seguro.
- Contacte a su compañía de seguros si tiene alguna pregunta con relación al monto que cubre.

### ¿Qué información importante debo conocer?

- Guarde todos los medicamentos fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Asegúrese que el atomizador nasal de diazepam no se haya vencido y que no se dañe la caja.
- No saque el medicamento de su empaque hasta que no esté listo para administrarlo.
- El médico le prescribirá la potencia del medicamento en miligramos (mg) que le harán mejor a su niño. Pídale al médico o al farmacéutico que encierre en un círculo la dosis que aparece en la página 2 o 3, para que usted sepa qué instrucciones debe seguir.

### ¿Cómo debo administrar el atomizador nasal de diazepam?

- Si su niño tiene una convulsión, acuéstelo con delicadeza en el suelo y póngalo de lado. Aparte cualquier objeto o mueble con el que pudiera hacerse daño.
- Hay 1 dosis del atomizador nasal de diazepam en cada caja.
  - No saque un chorro (ni cebe) el medicamento antes de administrarlo. Si lo hace, no le quedará casi nada del medicamento para su niño.
  - Para administrarle la dosis completa, dele todo el medicamento que hay en 1 empaque.
- Administre este medicamento **SOLAMENTE** a través de la nariz.

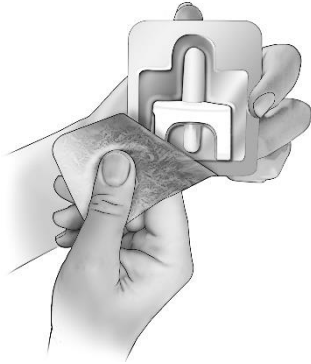
**En caso de emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911 o vaya inmediatamente a la sala de emergencias más cercana.**

# Atomizador (spray) nasal de diazepam (Valtoco), continuación

---

## Administración de dosis de 5 mg y 10 mg

1. Saque el medicamento del empaque en el momento preciso antes de administrarlo.



2. Sostenga el medicamento con:
  - El pulgar en la parte inferior del émbolo.
  - Los dedos índice y medio en cada lado de la boquilla.
3. Inserte la punta de la boquilla en una fosa nasal hasta que el dedo que sostiene el medicamento toque la parte inferior de la nariz del niño.



4. Presione firmemente el émbolo con el pulgar. Luego, retire la boquilla de la fosa nasal.



En caso de emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911 o vaya inmediatamente a la sala de emergencias más cercana.

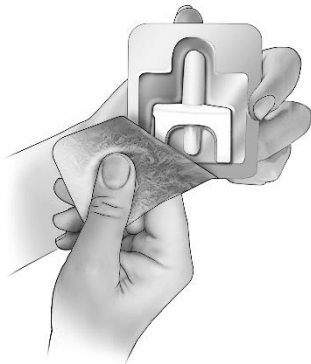
## Atomizador (spray) nasal de diazepam (Valtoco), continuación

---

5. Mantenga o coloque de lado a su niño. Supervíselo muy de cerca y ayúdelo si lo necesita.
6. Descarte el medicamento: ya administró la dosis completa.
7. Anote la hora en que administró el medicamento.
8. Su niño pudiera necesitar una segunda dosis. De ser este el caso:
  - Espere al menos 4 horas antes de administrarla.
  - Repita los pasos 1 al 7 con un medicamento nuevo.

### Administración de dosis de 15 mg y 20 mg

1. Saque el medicamento del empaque en el momento preciso antes de administrarlo. (La caja debe tener 2 atomizadores nasales de diazepam. Esta es 1 dosis completa.)



2. Sostenga el medicamento con:
  - El pulgar en la parte inferior del émbolo.
  - Los dedos índice y medio en cada lado de la boquilla.
3. Inserte la punta de la boquilla en una fosa nasal hasta que el dedo que sostiene el medicamento toque la parte inferior de la nariz del niño.



En caso de emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911 o vaya inmediatamente a la sala de emergencias más cercana.

## Atomizador (spray) nasal de diazepam (Valtoco), continuación

---

4. Presione firmemente el émbolo con el pulgar. Luego, retire la boquilla de la fosa nasal.



5. **Todavía no ha** administrado la dosis completa. Repita los pasos 1 al 4 usando el segundo atomizador nasal de diazepam **en la otra fosa nasal**.
6. Mantenga o coloque de lado a su niño. Supervíselo muy de cerca y ayúdelo si lo necesita.
7. Descarte el medicamento: ya administró la dosis completa.
8. Anote la hora en que administró el medicamento.
9. Su niño pudiera necesitar una segunda dosis. De ser este el caso:
  - Espere al menos 4 horas antes de administrarla.
  - Repita los pasos 1 al 8 con un medicamento nuevo.

### ¿Qué debo esperar después de administrar el atomizador nasal de diazepam?

Después de administrar el atomizador nasal de diazepam, debería parar la convulsión o los episodios de convulsiones muy cercanos entre sí.

Si las convulsiones **NO** paran después de la primera dosis:

- Espere un mínimo de 4 horas para administrar la segunda dosis.
- **No** administre la segunda dosis si su niño tiene problemas de respiración, necesita ayuda para respirar o tiene mucha somnolencia.

Si las convulsiones **SÍ** paran después de la primera dosis:

- Mantenga a su niño de lado y supervíselo con mucho cuidado.
- Busque atención médica de inmediato.

En caso de emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911 o vaya inmediatamente a la sala de emergencias más cercana.

# Atomizador (spray) nasal de diazepam (Valtoco), continuación

---

## ¿Cuáles son algunos de los posibles efectos secundarios?

Su niño puede tener uno o más de los siguientes:

- Sentir sueño
- Dolor de cabeza
- Incomodidad nasal
- Sabor amargo en la boca

El atomizador nasal de diazepam puede generar pensamientos suicidas en un número muy limitado de personas. Llame al médico **de inmediato** si su niño tiene:

- Cambios de humor o comportamiento
- Agitación
- Insomnio (no logra quedarse dormido o mantenerse dormido)
- Ansiedad o irritabilidad nuevas o que empeoran

Igualmente, llame al médico si tiene alguna pregunta o preocupación acerca de cómo se ve o se siente su niño.

## Llame **de inmediato** al 911 si su niño tiene:

- Una respiración lenta o superficial o si deja de respirar
- Somnolencia excesiva
- Color azul o morado oscuro en las uñas, los labios o las encías
- Episodios de convulsiones muy cercanos entre sí diferentes a otros que haya tenido su niño
- Convulsiones que le preocupan. Le pueden preocupar la frecuencia con la que tiene convulsiones, la intensidad o la duración de la convulsión.

## ¿Dónde puedo obtener más información?

Para más información, visite estos tres sitios de internet:

- Fundación de Epilepsia de Georgia: [epilepsyga.org](http://epilepsyga.org)
- Atomizador nasal de diazepam de la Fundación de Epilepsia: [epilepsy.com/medications/diazepam-nasal](http://epilepsy.com/medications/diazepam-nasal)

*Children's Healthcare of Atlanta no ha revisado todos los sitios que se enumeran como recursos y no opina acerca del contenido ni la exactitud de la información que contienen. Children's Healthcare of Atlanta no recomienda ni avala ningún producto o servicio en particular, ni el contenido o uso de ningún sitio de internet de terceros, ni asegura que dichos productos, servicios o sitios de internet sean necesarios o adecuados para usted o para su utilización en el cuidado de pacientes. Children's Healthcare of Atlanta no asume ninguna responsabilidad por el contenido de ninguno de los sitios que se mencionan anteriormente ni de otros sitios vinculados con estos. El uso de los enlaces que aparecen en estos u otros sitios queda bajo su propio riesgo.*

**Esta hoja educativa contiene solo información general. Hable con el médico de su niño o con uno de los integrantes de su equipo de atención médica sobre el cuidado específico para él.**

En caso de emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911 o vaya inmediatamente a la sala de emergencias más cercana.